



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

**Prairie Dog and Certain
Other Rodents
Importation Prohibition
Regulations**

**Règlement interdisant
l'importation des chiens
de prairie et de certains
autres rongeurs**

SOR/2003-310

DORS/2003-310

Current to May 2, 2012

À jour au 2 mai 2012

Published by the Minister of Justice at the following address:
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

OFFICIAL STATUS
OF CONSOLIDATIONS

CARACTÈRE OFFICIEL
DES CODIFICATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit:

Published
consolidation is
evidence

31. (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

31. (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Codifications
comme élément
de preuve

...

[...]

Inconsistencies
in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

Incompatibilité
— règlements

NOTE

This consolidation is current to May 2, 2012. Any amendments that were not in force as of May 2, 2012 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

NOTE

Cette codification est à jour au 2 mai 2012. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 2 mai 2012 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

TABLE ANALYTIQUE

Section		Page	Article		Page
	Prairie Dog and Certain Other Rodents Importation Prohibition Regulations			Règlement interdisant l'importation des chiens de prairie et de certains autres rongeurs	
1	PROHIBITION	1	1	INTERDICTION	1
2	COMING INTO FORCE	1	2	ENTRÉE EN VIGUEUR	1

Registration
SOR/2003-310 September 10, 2003

HEALTH OF ANIMALS ACT

**Prairie Dog and Certain Other Rodents Importation
Prohibition Regulations**

The Minister of Agriculture and Agri-Food, pursuant to section 14 of the *Health of Animals Act*^a, hereby makes the annexed *Prairie Dog and Certain Other Rodents Importation Prohibition Regulations*.

Ottawa, September 10, 2003

Lyle Vanclief

Minister of Agriculture and Agri-Food

Enregistrement
DORS/2003-310 Le 10 septembre 2003

LOI SUR LA SANTÉ DES ANIMAUX

**Règlement interdisant l'importation des chiens de
prairie et de certains autres rongeurs**

En vertu de l'article 14 de la *Loi sur la santé des animaux*^a, le ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire prend le *Règlement interdisant l'importation des chiens de prairie et de certains autres rongeurs*, ci-après.

Ottawa, le 10 septembre 2003

Le ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire,

Lyle Vanclief

^a S.C. 1990, c. 21

^a L.C. 1990, ch. 21

PRAIRIE DOG AND CERTAIN OTHER RODENTS
IMPORTATION PROHIBITION REGULATIONS

PROHIBITION

1. No person shall import into Canada or any Canadian port during the period beginning on the day on which these Regulations come into force and ending on January 31, 2008, any of the following:

- (a) prairie dogs (*Cynomys sp.*), African Giant Pouched Rats (*Cricetomys gambianus*) or any squirrel of the family *Sciuridae*, from any country; and
- (b) any other member of the order *Rodentia* from Africa.

1.1 Section 1 does not apply to animals that are imported for scientific research, zoological collections or educational purposes.

SOR/2004-240, s. 1.

COMING INTO FORCE

2. These Regulations come into force on the day on which they are registered.

RÈGLEMENT INTERDISANT L'IMPORTATION
DES CHIENS DE PRAIRIE ET DE CERTAINS
AUTRES RONGEURS

INTERDICTION

1. Il est interdit, au cours de la période commençant à la date d'entrée en vigueur du présent règlement et se terminant le 31 janvier 2008, d'importer sur le territoire canadien et à tout point d'entrée canadien les rongeurs suivants :

- a) les chiens de prairie (*Cynomys sp.*), les rats géants de Gambie (*Cricetomys gambianus*) et les écureuils de la famille *Sciuridae*, quel qu'en soit leur pays de provenance;
- b) tout autre rongeur de l'ordre *Rodentia* provenant d'Afrique.

1.1 L'article 1 ne s'applique pas aux rongeurs importés à des fins de recherches scientifiques, de collections zoologiques ou d'éducation.

DORS/2004-240, art. 1.

ENTRÉE EN VIGUEUR

2. Le présent règlement entre en vigueur à la date de son enregistrement.